



HARASSMENT, BULLYING OR DISCRIMINATION REPORTING FORM (French Language)

Instructions : **le harcèlement, le « bullying » ou harcèlement/intimidation en milieu scolaire ou la discrimination sont des agissements graves et ne seront pas tolérés.** Ce formulaire est mis à disposition pour signaler tout cas suspecté de harcèlement, intimidation ou discrimination ayant lieu dans les locaux de l'école ; lors d'activités ou d'événements organisés par l'école en extérieur ; dans un bus scolaire ; ou sur le trajet aller et/ou retour de l'école* ; à tout moment lorsque le comportement de l'élève a un effet direct et immédiat sur le maintien de l'ordre et la discipline, et la protection de la sécurité et du bien-être des élèves et du personnel. Si vous êtes un élève victime, le parent/tuteur d'un élève victime, un parent adulte/ami d'un élève victime, un élève témoin/passant ou un membre du corps enseignant et souhaitez signaler un incident susceptible de relever du harcèlement, de l'intimidation scolaire ou de la discrimination, remplissez ce formulaire et faites-le parvenir au proviseur, proviseur adjoint, professeur ou conseiller de l'école où est inscrit la victime. N'hésitez pas à prendre contact avec l'école pour davantage d'informations ou toute assistance.

Le harcèlement, le harcèlement scolaire et la discrimination se définissent comme un comportement dont le but est d'intimider, discréditer, blesser ou déranger un élève ou des groupes d'élèves au point que ce comportement provoque un préjudice mental et/ou physique aux élèves et est suffisamment grave, persistant et envahissant pour créer un environnement d'apprentissage qui est angoissant, menaçant ou abusif. Le harcèlement, le harcèlement scolaire et la discrimination peuvent se produire en face à face, par écrit ou par le biais de moyens électroniques comme l'Internet, les emails ou les SMS. Le cyberharcèlement pourra inclure l'utilisation de sites web personnels qui serviront de plateforme aux comportements délibérés, répétés et hostiles dont le but est de causer un préjudice à des personnes ou des groupes de personnes.

Date d'aujourd'hui : ____/____/____ École : _____

Cochez (X) la case correspondante : Victime Elève Parent/Tuteur
 Anonyme Personnel scolaire Autre _____

Personne faisant état de l'incident (Note : Si ce constat est fait de manière anonyme, ne remplissez pas le nom et le numéro de téléphone

Nom : _____ Téléphone _____

1. Nom de l'élève victime : _____ En quelle classe : _____
(En lettres majuscules)

2. Nom(s) du/des agresseur(s) présumé(s) (si connu(s)) : Classe École (si connue) Est-il/elle un(e) élève ?

(En lettres majuscules) _____
 Oui Non

(En lettres majuscules) _____
 Oui Non

3. Avez-vous été témoin de ce comportement ? Oui Non
Nom du/des autres témoins (si connu(s)) : Classe École (si connue) Est-il/elle un(e) élève ?

(En lettres majuscules) _____
 Oui Non

(En lettres majuscules) _____
 Oui Non

4. À quelle date l'incident a-t-il eu lieu ? ____/____/____ ____/____/____ ____/____/____
Jour (D) Mois (M) Année (Y) Jour Mois Année Jour Mois Année

5. Cochez (X) la ou les déclaration(s) qui décrit/décrivent le mieux les évènements (cochez toutes les cases correspondantes) :

- Toute intimidation, harcèlement, menace qui implique une agression physique
- Taquinerie, injure, remarques critiques ou menaces, en personne ou par d'autres moyens
- Ordonner à une autre personne de frapper ou blesser l'élève
- Faire des gestes obscènes et/ou menaçants
- Rabaissier et faire des plaisanteries sur la victime
- Intimider (bullying), inciter ou exploiter
- Exclure ou rejeter l'élève
- Diffuser des rumeurs ou ragots nuisibles
- Communication électronique (préciser) _____
- Autre (préciser) _____

6. Où l'incident a-t-il eu lieu ? (Cochez toutes les cases correspondantes) :

- Dans les locaux de l'école
- Lors d'une activité sponsorisée par l'école ou une activité externe
- Dans un bus scolaire
- Sur le trajet aller ou retour de l'école
- Autre _____

7. Quels ont été les agissements de l'agresseur présumé ou qu'a-t-il dit ? _____

(Inclure un feuillet séparé si nécessaire)

8. Quels facteurs ont contribué au harcèlement, intimidation ou discrimination ? _____

(Inclure un feuillet séparé si nécessaire)

9. Quelle a été la réaction de l'étudiant suite à cet incident ? _____

(Inclure un feuillet séparé si nécessaire)

10. L'ambiance à l'école a-t-elle changée suite à cet incident ? Oui Non

11. L'élève victime a-t-il été absent de l'école suite à cet incident ? Oui Non

Si oui, comment de jours l'élève victime a-t-il été absent de l'école suite à cet incident ? [_____]

12. Souhaitez-vous faire part d'autres information ? (Inclure un feuillet séparé si nécessaire) _____

J'accepte que tous les renseignements figurant sur ce formulaire sont corrects et véridiques au mieux de mes connaissances.

Note : s'il agit d'un constat effectué de manière anonyme, ne pas signer.

Signature : _____ Date : _____

Conformément à la législation fédérale, les Écoles du Comté de Guilford gère l'ensemble des programmes éducatifs, activités de travail et admissions sans aucune considération de discrimination fondée sur la race, la religion, l'origine nationale ou ethnique, la couleur, l'âge, le service militaire, le handicap ou le genre, sauf exonération justifiée et autorisée par la loi. Pour la déclaration complète, voir la réglementation du Conseil de l'éducation sur les espaces exempts de discrimination. Toutes demandes ou plaintes doivent être adressées au Guilford County Schools Compliance Officer, 120 Franklin Boulevard, Greensboro, NC 27401 ; 336.370-2323